

# FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2009

Utgiven i Helsingfors den 31 december 2009

Nr 1364—1370

## INNEHÅLL

Nr		Sidan
1364	Lag om ändring och temporär ändring av lagen om skatteredovisning .....	6141
1365	Lag om ändring och temporär ändring av inkomstskattelagen .....	6143
1366	Lag om ändring av lagen om befrielse från arbetsgivares socialskyddsavgift i landskapet Kajanaland 2005—2009 .....	6144
1367	Lag om ändring av lagen om befrielse från arbetsgivares socialskyddsavgift i vissa kommuner 2003—2009 .....	6146
1368	Finansministeriets förordning om skattefrihet för priser vid konsttävlingar år 2010 .....	6148
1369	Finansministeriets förordning om krav för godkännande av revisorer inom den offentliga förvaltningen och ekonomin .....	6151
1370	Jord- och skogsbruksministeriets förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om bas- och tilläggsåtgärder i samband med miljöstödet samt miljöspecialstöd för jordbruket .....	6156

## Nr 1364

### Lag

#### om ändring och temporär ändring av lagen om skatteredovisning

Given i Helsingfors den 22 december 2009

I enlighet med riksdagens beslut  
*ändras* i lagen av den 10 juli 1998 om skatteredovisning (532/1998) 12 § och temporärt  
12 a §,  
sådana de lyder, 12 § i lag 1221/2006 och 12 a § i lag 352/2009, som följer:

#### 12 §

##### *Skattetagargruppernas utdelning*

Samfundsskatten fördelas så att statens utdelning är 76,26 procent, kommunernas utdelning 21,99 procent och församlingarnas utdelning 1,75 procent. De evangelisk-lutherska församlingarnas samfundsskatt är 99,92 procent och de ortodoxa församlingarnas samfundsskatt 0,08 procent av församlingarnas samfundsskatt.

Till de samfundsskatter som tillfaller kommunerna och församlingarna läggs skatterna från de samfund som avses i 21 och 22 § i

inkomstskattelagen så att kommunernas andel är 92,6285 procent och församlingarnas andel 7,3715 procent.

#### 12 a §

##### *Skattetagargruppernas utdelning skatteåren 2010 och 2011*

Med avvikelse från 12 § fördelas samfundsskatten så att statens utdelning är 65,46 procent, kommunernas utdelning 31,99 procent och församlingarnas utdelning 2,55 procent. De evangelisk-lutherska församlingarnas samfundsskatt är 99,92 procent och de

ortodoxa församlingarnas samfundsskatt 0,08 procent av församlingarnas samfundsskatt.

Till de samfundsskatter som tillfaller kommunerna och församlingarna läggs skatterna från de samfund som avses i 21 och 22 § i inkomstskattelagen så att kommunernas andel är 92,6173 procent och församlingarnas andel 7,3827 procent.

---

Denna lag träder i kraft den 1 januari 2010.

Lagens 12 a § gäller till och med den 31 december 2011 och tillämpas på redovisningen av samfundsskatten för skatteåren 2010 och 2011 och på rättelser av redovisningar för nämnda år.

Helsingfors den 22 december 2009

**Republikens President**  
**TARJA HALONEN**

*Finansminister Jyrki Katainen*

Nr 1365

**L a g****om ändring och temporär ändring av inkomstskattelagen**

Given i Helsingfors den 22 december 2009

I enlighet med riksdagens beslut  
*ändras* i inkomstskattelagen av den 30 december 1992 (1535/1992) 124 § 3 mom. och temporärt 124 a §,  
 sådana de lyder, 124 § 3 mom. i lag 1218/2006 och 124 a § i lag 353/2009, som följer:

124 §

*Fastställande av skatten*

-----  
 Inkomstskatteprocenten för den inkomst som delvis skattefria samfund vilka avses i 21 § 1 mom. och väglag samt allmännyttiga samfund har erhållit från en fastighet är 6,1724. Angående fördelningen av skatten från dessa samfund mellan kommunen och församlingen bestäms i lagen om skatteredovisning. Inkomstskatteprocenten för samfund som avses i 21 § 2 mom. är 5,7174.  
 -----

124 a §

*Fastställande av skatten skatteåren 2010 och 2011*

Med avvikelse från 124 § 3 mom. är inkomstskatteprocenten för den inkomst som delvis skattefria samfund vilka avses i 21 § 1 mom. och väglag samt allmännyttiga samfund har erhållit från en fastighet 8,9804. Angående fördelningen av skatten från dessa samfund mellan kommunen och församlingen bestäms i lagen om skatteredovisning. Inkomstskatteprocenten för samfund som avses i 21 § 2 mom. är 8,3174.

-----  
 Denna lag träder i kraft den 1 januari 2010.  
 Lagens 124 a § gäller till och med den 31 december 2011.

Helsingfors den 22 december 2009

**Republikens President****TARJA HALONEN**Finansminister *Jyrki Katainen*

## Nr 1366

**L a g****om ändring av lagen om befrielse från arbetsgivares socialskyddsavgift i landskapet  
Kajanaland 2005—2009**

Given i Helsingfors den 22 december 2009

I enlighet med riksdagens beslut  
ändras i lagen av den 14 december 2004 om befrielse från arbetsgivares socialskyddsavgift i landskapet Kajanaland 2005—2009 (1094/2004) lagens rubrik, 4 § 2 mom., 7 § 2 mom. samt 17 § 1 och 2 mom. som följer:

**L a g****om befrielse från arbetsgivares socialskyddsavgift i landskapet Kajanaland 2005—2011**

## 4 §

Beloppet av avgiftsbefrielseavdrag som en arbetsgivare med stöd av denna lag och lagen om befrielse från arbetsgivares socialskyddsavgift i vissa kommuner 2003—2011 (1200/2002) gör för den socialskyddsavgift som fastställs för respektive lönebetalningsår får inte överskrida 30 000 euro.

## 7 §

Kajanalands närings-, trafik- och miljöcentral ska på begäran till Skatteförvaltningen lämna uppgifter om grunderna för tillämpningen av 4 och 5 § samt bistå när arbetsgivarna informeras om avgiftsbefrielsen.

## 17 §

Denna lag träder i kraft den 1 januari 2005 och gäller till och med den 31 december 2011.

Denna lag tillämpas på arbetsgivares socialskyddsavgift som fastställs på basis av löner som betalas 2005—2011. Avgiftsbefrielsen gäller första gången den socialskyddsavgift som fastställs på basis av de utbetalda lönerna i januari 2005 och som ska betalas i februari 2005 och sista gången den socialskyddsavgift som fastställs på basis av de utbetalda lönerna i december 2011 och som ska betalas i januari 2012.

Denna lag träder i kraft den 1 januari 2010.

Åtgärder som verkställigheten av lagen  
förutsätter får vidtas innan lagen träder i  
kraft.

Helsingfors den 22 december 2009

**Republikens President**  
**TARJA HALONEN**

Näringsminister *Mauri Pekkarinen*

## Nr 1367

**L a g****om ändring av lagen om befrielse från arbetsgivares socialskyddsavgift i vissa kommuner 2003—2009**

Given i Helsingfors den 22 december 2009

I enlighet med riksdagens beslut  
ändras i lagen av den 20 december 2002 om befrielse från arbetsgivares socialskyddsavgift i vissa kommuner 2003—2009 (1200/2002) lagens rubrik, 3 § 1 mom., 4 § 2 mom., 7 § 2 mom. samt 17 § 1 och 2 mom., sådana de lyder, lagens rubrik, 4 § 2 mom. samt 17 § 1 och 2 mom. i lag 1112/2005, 3 § 1 mom. i lag 1034/2008 och 7 § 2 mom. i lag 1056/2006, som följer:

**L a g****om befrielse från arbetsgivares socialskyddsavgift i vissa kommuner 2003—2011**

## 3 §

Denna lag tillämpas på en arbetsgivare som avses i 1 § och som har ett sådant fast driftställe som avses i 13 a § i inkomstskattelagen (1535/1992) i någon av följande kommuner (*försöksområde*):

- 1) landskapet Lappland: Enare, Enontekis, Kemijärvi, Kittilä, Kolari, Muonio, Pelkosenniemi, Pello, Posio, Salla, Savukoski, Sodankylä, Utsjoki eller Övertorneå,
- 2) landskapet Norra Österbotten: Karlö,
- 3) landskapet Norra Karelen: Ilomants, Juuka, Lieksa, Nurmes eller Valtimo, eller
- 4) landskapet Norra Savolax: Rautavaara.

## 4 §

Beloppet av avgiftsbefrielseavdrag som en

arbetsgivare med stöd av denna lag och lagen om befrielse från arbetsgivares socialskyddsavgift i landskapet Kajanaland 2005—2011 (1094/2004) gör för den socialskyddsavgift som fastställs för respektive lönebetalningsår får inte överskrida 30 000 euro.

## 7 §

Närings-, trafik- och miljöcentralerna i försöksområdet lämnar på begäran till Skatteförvaltningen uppgifter om grunderna för tillämpningen av 4 och 5 § samt bistår när information om försöket med avgiftsbefrielse lämnas till de arbetsgivare som omfattas av försöket.

## 17 §

Denna lag träder i kraft den 1 januari 2003

och gäller till och med den 31 december 2011.

Denna lag tillämpas på arbetsgivares socialskyddsavgift som fastställs på basis av löner som betalas 2003—2011. Avgiftsbefrielsen gäller första gången den socialskyddsavgift som fastställs på basis av de utbetalda lönerna i januari 2003 och som ska betalas i februari 2003 och sista gången den social-

skyddsavgift som fastställs på basis av de utbetalda lönerna i december 2011 och som ska betalas i januari 2012.

-----  
Denna lag träder i kraft den 1 januari 2010.  
Åtgärder som verkställigheten av lagen förutsätter får vidtas innan lagen träder i kraft.

Helsingfors den 22 december 2009

**Republikens President**  
**TARJA HALONEN**

Näringsminister *Mauri Pekkarinen*

Nr 1368

## Finansministeriets förordning om skattefrihet för priser vid konståvlingar år 2010

Given i Helsingfors den 18 december 2009

I enlighet med finansministeriets beslut, fattat på föredragning från undervisningsministeriet, föreskrivs med stöd av 83 § i inkomstskattelagen av den 30 december 1992 (1535/1992):

### 1 §

De tävlingar som nämns i denna förordning är sådana nationella eller internationella och i konstnärligt hänseende betydelsefulla tävlingar på konstens område som anordnas under år 2010, som avses i 83 § i inkomstskattelagen (1535/1992) och i vilka priserna inte anses som skattepliktig inkomst.

### 2 §

#### *Filmkonst*

Tävlingen D2 — ideasta demoksi, anordnad av Centralen för audiovisuell mediekultur AVEK,

Uleåborgs internationella barnfilmfestivalens filmtävling, anordnad av Oulun Elokuva-keskus ry,

Den inhemska musikvideotävlingen Finnish Music Video Contest, anordnad av Oulun Musiikkivideofestivaalit ry,

Den internationella musikfilmtävlingen MusiXine – International Music Film Contest MusiXine, anordnad av Oulun Musiikkivideofestivaalit ry,

Tävlingen för Risto Jarva –priset, anordnad av Tampereen elokuvajuhlat – Tampere Film Festival ry och Finlands filmstiftelse,

Kansainvälinen kilpailu – Den internationella tävlingen – International Competition

2010, anordnad av Tampereen elokuvajuhlat – Tampere Film Festival ry,

Den inhemska tävlingen 2010, anordnad av Tampereen elokuvajuhlat – Tampere Film Festival ry.

### 3 §

#### *Litteratur*

Tävlingen Maakunnat kohtaavat, anordnad av Kajana stad och evenemanget Kajaanin Runoviikko Sana ja Sävel,

Murhattu mieli – novelltävlingen 6 vid Kouvolan Dekkaripäivät, anordnad av stadsbiblioteket-landskapsbiblioteket i Kouvola,

J.H. Erkko-skrivtävlingen, anordnad av Mikkelin ammattikorkeakoulu, Suomen Nuorisopisto och S:t Michels stad,

Diktävlingen Suuri runokilpailu, anordnad av Nuoren Voiman Liitto ry, Gummerus Oy, Xerox Oy och tidningen Image,

Tävlingen Nuoruuteni sukupolvet, anordnad av Nuoren Voiman liitto ry, Suomalaisen Kirjallisuuden Seura ry och Ungdomsforskningsseuran rf,

Skrivtävlingen Nova 2010 för författare som skriver science fiction och fantasy, anordnad av Suomen Tieteiskirjoittajat ry och Åbo Science Fiction Sällskap rf,

Arvid Mörne-tävlingen — skönlitterär täv-



ling för ungdomar under 30 år, anordnad av Svenska folkskolans vänner rf,

Solveig von Schoultz –tävlingen — skönlitterär tävling för personer över 30 år, anordnad av Svenska folkskolans vänner rf,

Skrivtävling för science fiction- och fantasy-noveller 2010, anordnad av Tampereen Science Fiction Seura ry,

Den nationell skrivtävlingen Arbete, lek och skapelse, anordnad av Arbetarnas Bildningsförbund ABF rf, Lauri Viita seura ry, Väinö Linnan seura ry och F.E. Sillanpää Seura ry,

Veikko Sinisalo-tävlingen, anordnad av Veikko Sinisalos stipendiefond, Suomen Lausujain Liitto ry, Kajana stad och evenemanget Kajaanin runoviikko Sana ja Sävel,

Skrivtävlingen Lapsena kerran, anordnad av Vesaisten keskusliitto ry, Maaseudun sivistysliitto ry, förlaget Maahenki Oy och tidningen Suomenmaa.

#### 4 §

##### *Bildkonst*

Tävlingen i medaljkonst för årsmedalj 2010, anordnad av Suomen Mitalitaiteen Kilta – Gillet för medaljkonst i Finland ry,

Salmela Konstcentrums bildkonsttävling för unga konstnärer, anordnad av Salmela Konstcentrum.

#### 5 §

##### *Formgivning*

Tävlingen Vuoden Huiput — Parasta suomalaista mainontaa ja graafista suunnittelua, anordnad av Grafia ry,

Tävlingen The Next Episode — Lapponia International Jewelry Design Competition, anordnad av Lapponia Jewelry Oy,

Den nordiska serietävlingen i Kemi, anordnad av Kemin sarjakuvakeskus ry.

#### 6 §

##### *Scenkonst*

Thalia-galan, anordnad av Centralförbundet för Finlands Teaterorganisationer rf,

Tävlingen New Baltic Drama 2011, anord-

nad av Åbo Stadsteater, Suomen Näytelmäkirjailijaliitto — Finlands Dramatikerförbundet ry och Stiftelsen Åbo.

#### 7 §

##### *Byggnadskonst*

Arkitekttävlingen European 10, anordnad av European Suomi Finland,

Planeringstävlingen Kirjava Satama, Södra hamnen Helsingfors, anordnad av Helsingfors stad,

Planeringstävlingen för Hanaholmens kraftverksområde, anordnad av Helsingfors stad och Helsingfors Energi,

Planeringstävlingen för småhustyper i stadsmiljö på Busholmen och Kronbergsstranden, anordnad av Helsingfors stad,

Planeringstävlingen för detaljplaneområdet Sörnäsudden vid Fiskhamnen, kvarteret 10586, anordnad av Helsingfors stad,

Planeringstävlingen för centrumområdet i Vaajakoski, anordnad av Jyväskylä stad,

Planeringstävlingen för turismområdet i Ylläs, anordnad av Kolari kommun,

Planerings- och konsttävlingen Pennisilta, anordnad av Åbo stad,

Arkitekturtävlingen för Keimolanmäkis lågstadium och daghem anordnad av Vanda stad,

Planeringstävlingen för området Kämäri i Varkaus, anordnad av Varkaus stad.

#### 8 §

##### *Tonkonst*

Jazzsångtävlingen Lady Summertime, anordnad av Jazzaimaa ry, tidningen Jazzrytmit och Kajana stad,

Sångtävlingen i Kangasniemi, anordnad av Kangasniemen Musiikinystävät ry och Kangasniemen Musiikkiviikot,

Den internationella kompositionstävlingen för karelsk vokalmusik, anordnad av Karjalaisseurojen Tampereen Piiri ry:s musikkommitté,

Ilmari-Hannikainen –pianotävlingen 2010, anordnad av Keski-Suomen konservatorion säätiö, Jyväskylän ammattikorkeakoulu och Jyväskylän Sinfonia,

Den XI violintävlingen i Kuopio, anordnad av Kuopion Musiikinystävän Yhdistys ry,

Den IV nationella kompositionstävlingen i Kuopio, anordnad av Kuopio stad,

Tävlingen Iskelma-Finlandia, anordnad av Nokia stad och musikevenemanget Tapsan Tahdit,

Karaoketävlingen Iskelmä, anordnad av Nokia stad och musikevenemanget Tapsan Tahdit,

Den nationella tävling för liedpianister, anordnad av Paimion Elävän Musiikin Yhdistys ry,

Den nationella tävling för liedpianister, anordnad av Pieksämäki stad, Kangasniemen Musiikinystävät ry och Kangasniemen Musiikkiviikot,

Den V nationella Erkki Melartin-kammarmusiktävlingen, anordnad av Savonlinnan musiikkiopisto,

Den internationella Jean Sibelius -violintävlingen, anordnad av Sibelius-Samvundet rf och Sibelius-Akademien,

Den 18 mästerkapstävlingen Suomen Big Band 18. anordnad av Suomen Big Band -yhdistys ry och Imatra Big Band Festival ry,

Den finländska deltävlingen i Young Nordic Jazz Comets, anordnad av Finlands Jazzförbund rf,

Den tävling för komposition av körmusik, anordnad av SULASOL, Suomen Laulajain ja Soittajain Liitto ry,

Den XI cellostävlingen i Åbo, anordnad av Musikaliska sällskapet i Åbo, Turun soitanollinen seura rf.

#### 9 §

##### *Danskonst*

Den nationella balettävling, andornad av

Helsingfors den 18 december 2009

Finansminister *Jyrki Katainen*

Balettipedagogit ry, Keravan Tanssiopisto ja Kervo stad,

Den nationella koreografitävlingen Uudet tanssit, anordnad av Kajana stad, Kajaanin tanssiteatteri, Kaukametsän kongressi- ja kulttuurikeskus och Routa-Kajaanin tanssin edistämisyhdistys ry,

Tävlingen Arktiset askeleet, anordnad av Oulun seudun ammattikorkeakoulu och Oulun läänin Tanssialan Tuki.

#### 10 §

##### *Fotografikonst*

Tävlingen Årets porträttfotograf, inklusive vinnare av utmanarserien, anordnad av Suomen Ammattivalokuvaajat ry,

Tävlingen Årets pressbilder 2009, anordnad av Suomen Lehtikuvaajat – Finlands Pressfotografer ry,

Tävlingen Årets naturbild 2010, anordnad av Finlands Naturfotografer rf.

#### 11 §

##### *Andra tävlingar*

Tävlingen Assembly Summer 2010, anordnad av Assembly organizing Oy,

Tävlingen Live 2011.com Grand Prix — Digital Media Art Challenge, anordnad av Stiftelsen Åbo 2011.

#### 12 §

##### *Ikraftträdande*

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2010. Förordningen tillämpas vid beskattningen för 2010.

Överinspektör Sari Sieberg

Nr 1369

**Finansministeriets förordning****om krav för godkännande av revisorer inom den offentliga förvaltningen och ekonomin**

Given i Helsingfors den 22 december 2009

I enlighet med finansministeriets beslut föreskrivs med stöd av 8 och 9 § 5 mom. i lagen av den 1 april 1999 om revisorer inom den offentliga förvaltningen och ekonomin (467/1999), sådana de lyder, 8 § i lag 370/2005 och 9 § 5 mom. i lag 1033/2008:

1 kap.

**Krav för godkännande av OFR-revisorer**

1 §

*Krav för deltagande i OFR-examen*

Utöver vad som i 9 § i lagen om revisorer inom den offentliga förvaltningen och ekonomin (467/1999) föreskrivs om rätt att delta i examen har en person som har fullgjort de studier som anges i 2 kap. och som har den erfarenhet som avses i 3 kap. rätt att delta i OFR-examen, nedan *examen*. Rätt att delta i examen har också den som uppfyller de krav för godkännande att delta i examen i undantagsfall som avses i 12 §.

2 kap.

**Krav på studier**

2 §

*Allmänt*

En förutsättning för deltagande i examen är att sökanden i enlighet med 3—5 § har fullgjort studier i redovisning, juridik och andra läroämnen vid ett universitet enligt universi-

tetslagen (558/2009) eller vid en yrkeshögskola enligt yrkeshögskolelagen (351/2003).

Bestämmelser om undantag från kraven på studier finns i 6 och 7 §.

3 §

*Studier i revision och redovisning som krävs för deltagande i examen*

En förutsättning för deltagande i examen är att sökanden har fullgjort studier i revision och redovisning som omfattar minst 52 studiepoäng eller 35 studieveckor.

Studierna ska omfatta åtminstone följande ämnesområden:

- 1) principerna för bokföring och bokslut,
- 2) principerna för redovisningsrevision och effektivitetsrevision samt värdering,
- 3) utgifts- och inkomstekonomi, budgetering och andra ekonomiska styrsystem för offentliga samfund, och
- 4) intern redovisning och intern kontroll.

4 §

*Studier i juridik som krävs för deltagande i examen*

En förutsättning för deltagande i examen är att sökanden har fullgjort studier i juridik

som omfattar minst 30 studiepoäng eller 20 studieveckor. Studierna ska omfatta

1) studier i skatterätt, regleringen av olika sammanslutningsformer, handels- och förmögenhetsrätt samt arbetslagstiftning,

2) studier i den rättsliga regleringen av medelsanvändningen och tillsynen över medelsanvändningen i offentliga samfund, studier i uppgifter i anslutning till medelsanvändningen och tillsynen över medelsanvändningen och förändringar av uppgifterna samt studier i medelsanskaffning för offentliga samfund,

3) studier i medelsanvändning och tillsyn över medelsförvaltningen inom Europeiska unionen.

#### 5 §

##### *Andra studier som krävs för deltagande i examen*

En förutsättning för deltagande i examen är att sökanden har fullgjort studier motsvarande sammanlagt minst 22 studiepoäng eller 15 studieveckor i följande läroämnen:

- 1) förvaltningsvetenskaperna,
- 2) nationalekonomi,
- 3) finansiering,
- 4) statistik, och
- 5) informationssystem.

#### 6 §

##### *Andra studier som ska räknas sökanden till godo*

I stället de studier som avses i detta kapitel kan andra motsvarande studier vid en högskola i Finland eller i något annat land räknas sökanden till godo, om de till omfattningen och innehållet motsvarar de studier som avses i 3—5 §.

Revisionsnämnden för den offentliga förvaltningen och ekonomin, nedan *OFR-nämnden*, beslutar om tillgodoräknande av studier för den som ansöker om att bli godkänd som OFR-revisor.

#### 7 §

##### *Ersättande av studier genom tilläggsuppgifter*

En person som på basis av 9 § 3 mom. i lagen om revisorer inom den offentliga för-

valtningen och ekonomin får rätt att delta i examen kan ersätta en del av de studier som avses i 3—5 § med tilläggsuppgifter.

Högst nio studiepoäng eller sex studieveckor av studierna i revision och redovisning, högst nio studiepoäng eller sex studieveckor av studierna i juridik och högst sex studiepoäng eller fyra studieveckor övriga studier kan ersättas med tilläggsuppgifter.

OFR-nämnden beslutar om innehållet i och omfattningen av de tilläggsuppgifter som krävs av sökanden. Tilläggsuppgifternas innehåll och omfattning bör motsvara innehållet i och omfattningen av de studier som ersätts.

#### 8 §

##### *Påvisande av att kraven uppfylls*

Sökanden ska uppvisa ett intyg som en högskola utfärdat över innehållet i, omfattningen av och tidpunkten för studierna samt över att studierna motsvarar studiekraven enligt denna förordning.

OFR-nämnden kan av särskilda skäl godkänna att en sökande deltar i examen även om sökanden inte har ett i 1 mom. avsett intyg, om det på basis av en redogörelse som sökanden lägger fram fastställs att de fullgjorda studierna till omfattningen och innehållet motsvarar studiekraven i denna förordning.

#### 3 kap.

### **Krav på praktisk erfarenhet**

#### 9 §

##### *Allmänt*

Den som ansöker om att bli godkänd som OFR-revisor ska i enlighet med 9 § 1 mom. i lagen om revisorer inom den offentliga förvaltningen och ekonomin ha minst tre års erfarenhet av uppgifter inom den offentliga förvaltningen och ekonomin samt minst tre års erfarenhet av revisionsuppgifter eller av granskningsuppgifter vid Statens revisionsverk.

En person som har skött uppgifter inom den offentliga förvaltningen och ekonomin

enligt 10 § och revisionsuppgifter enligt 11 § i denna förordning har rätt att delta i examen.

En sökande har också rätt att delta i examen på de grunder som avses i 9 § 3 mom. i lagen om revisorer inom den offentliga förvaltningen och ekonomin, om han eller hon uppfyller kraven för godkännande att delta i examen i undantagsfall i enlighet med 12 § i denna förordning.

#### 10 §

##### *Erfarenhet av uppgifter inom offentlig förvaltning och ekonomi*

Sökanden har tillräcklig erfarenhet av uppgifter inom offentlig förvaltning och ekonomi, om han eller hon tjänstgjort minst tre år

1) som ekonomidirektör, economichef, redovisningschef, förvaltningschef, ekonomiplanerare, ekonomiinspektör, intern revisor eller revisor inom den offentliga förvaltningen eller i andra ekonomiförvaltnings- och revisionsuppgifter med motsvarande innehåll och krav hos staten, en kommun, en församling, en samkommun, en kyrklig samfällighet eller hos en sammanslutning eller stiftelse av offentligrättslig karaktär,

2) i uppgifter som avses i 1 punkten hos en sammanslutning i vilka staten, en kommun, en församling, en samkommun eller en kyrklig samfällighet har bestämmanderätten,

3) i en OFR-sammanslutning eller i revisionsuppgifter inom den offentliga förvaltningen och ekonomin i en CGR- eller GRM-sammanslutning, eller

4) som CGR- eller GRM-revisor i revisionsuppgifter inom den offentliga förvaltningen och ekonomin.

Om den erfarenhet som avses i 1 mom. 1 eller 2 punkten har erhållits i tjänst hos andra offentligrättsliga samfund eller stiftelser än Europeiska unionen, staten, kommunerna, församlingarna, samkommunerna eller de kyrkliga samfälligheterna, räknas såsom erfarenhet högst hälften av den treåriga erfarenhet som krävs.

Över hälften av den erfarenhet som avses i 1 mom. ska hänföra sig till de senaste tio åren.

Med sammanslutning eller stiftelse av of-

fentligrättslig karaktär avses i 1 mom. 1 punkten bland annat sådana sammanslutningar och stiftelser som inte är myndigheter och som med stöd av lag har givits offentliga förvaltningsuppgifter.

Också erfarenhet från ett arbete på deltid räknas sökanden till godo, om erfarenheten till sin längd motsvarar minst tre års arbete i huvudsyssla i sådana uppgifter som avses i denna paragraf.

#### 11 §

##### *Erfarenhet av revisionsuppgifter och av granskningsuppgifter vid Statens revisionsverk*

Den sökande har tillräcklig erfarenhet av revision om han eller hon tjänstgjort minst tre år

1) i revisionsuppgifter eller andra ekonomiska granskningsuppgifter eller andra uppgifter med motsvarande innehåll och krav hos ett sådant samfund eller en sådan sammanslutning som avses i 10 § 1 mom. 1 eller 2 punkten,

2) som intern revisor vid ett offentligt samfund eller vid en sammanslutning som är bokföringsskyldig enligt bokföringslagen (1336/1997), eller

3) i revisionsuppgifter vid sammanslutningar och stiftelser som bedriver verksamhet och som är bokföringsskyldiga enligt bokföringslagen.

Om den erfarenhet som avses i 1 mom. inte har erhållits i huvudsyssla, har den sökande erhållit tillräcklig erfarenhet av revision också om han eller hon under minst tre år har tjänstgjort i bisyssla som revisor vid offentliga samfund eller andra sammanslutningar så att erfarenheten av revision är mångsidig och tillräckligt krävande till sin omfattning och beskaffenhet.

Minst två tredjedelar av den arbetserfarenhet som avses i 1 mom. 1 och 3 punkten och som har erhållits genom lagstadgad revision ska vara förvärvat under handledning av en OFR-, CGR- eller GRM-revisor.

Över hälften av den treåriga revisionserfarenhet som avses i denna paragraf eller den treåriga erfarenhet av granskningsuppgifter vid Statens revisionsverk som avses i 9 §

1 mom. 4 punkten i lagen om revisorer inom den offentliga förvaltningen och ekonomin ska hänföra sig till de senaste tio åren.

## 12 §

### *Rätt att delta i examen i undantagsfall*

Rätt att delta i examen har en sökande som har minst sju års erfarenhet av krävande uppgifter som hänför sig till redovisning, finansiering och juridik inom den offentliga förvaltningen. Dessutom krävs minst tre års erfarenhet av revision enligt 11 § 1, 2 och 4 mom. eller minst tre års erfarenhet av granskningsuppgifter vid Statens revisionsverk.

Sådana krävande uppgifter som avses i 1 mom. är tjänstgöring i huvudsyssla som chef eller sakkunnig i självständiga och ansvarsfulla uppgifter hos en sammanslutning eller stiftelse.

Som sådan erfarenhet som avses i 1 mom. betraktas också verksamhet som CGR- eller GRM-revisor.

En sökande godkänns att delta i examen om han eller hon i femton år har tjänstgjort yrkesmässigt i huvudsyssla

- 1) i uppgifter som avses i 11 § 1 mom. 1 punkten,
- 2) i granskningsuppgifter vid Statens revisionsverk,
- 3) som intern revisor vid ett offentligt samfund,
- 4) som CGR- eller GRM-revisor, eller
- 5) i andra uppgifter som till sitt innehåll och sina krav motsvarar 1—4 punkten.

## 4 kap.

### **Krav som gäller OFR-examen**

## 13 §

### *Examens uppbyggnad*

Examen omfattar följande delområden:

- 1) revisionskunskap och revisionsteknik,
  - a) en allmän del,
  - b) en del som gäller den offentliga förvaltningen,
  - c) en del som gäller den privata sektorn,

2) revisionsberättelse och övriga rapporter som hänför sig till revision samt

3) mätning och utvärdering av effektivitet.

För godkänd examen krävs att varje enskilt delområde har godkänts. En CGR- eller GRM-revisor som deltar i examen behöver dock endast avlägga de delområden som avses i 1 punkten underpunkt b och 3 punkten med godkänt resultat.

Examensrätten är i kraft under det år den beviljades samt under de fyra därpå följande kalenderåren.

## 14 §

### *Innehållet i och omfattningen av examen*

OFR-nämnden beslutar om innehållet i och omfattningen av examen. Examensuppgifterna sammanställs ur ett revisionsperspektiv.

Examensuppgifterna ska klarlägga sökandens förmåga att självständigt sköta revisionsuppdrag inom den offentliga förvaltningen.

## 15 §

### *Ordnanande av examen*

Examen ordnas på både finska och svenska.

I 13 § i lagen om revisorer inom den offentliga förvaltningen och ekonomin föreskrivs om OFR-nämndens behörighet att besluta om tidpunkten och platsen för examen samt om ordnandet av examen i övrigt.

## 5 kap.

### **Krav som gäller förfarandet för godkännande av revisorer**

## 16 §

### *Tidpunkt för uppfyllande av kraven*

När en sökande godkänns att delta i examen beaktas som studier enligt denna förordning de studier som sökanden har fullgjort fram till den 1 juli under examensåret.

Som sådan erfarenhet som avses i



10—12 § räknas den praktiska erfarenhet som sökanden har erhållit vid den tidpunkt när examen ordnas.

De tider som avses i 10 § 3 mom. och 11 § 4 mom. räknas bakåt från den tidpunkt som nämns i 1 mom. i denna paragraf.

6 kap.

### **Ikraftträdande och övergångsbestämmelser**

17 §

#### *Ikraftträdande*

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2010.

Genom denna förordning upphävs finans-

Helsingfors den 22 december 2009

Finansminister *Jyrki Katainen*

ministeriets förordning av den 15 december 2005 om examen för revisorer inom den offentliga förvaltningen och ekonomin samt om studier som krävs för deltagande i examen (1051/2005) jämte ändringar och finansministeriets förordning av den 4 november 2005 om den praktiska erfarenhet som krävs för OFR-examen (862/2005) jämte ändringar.

18 §

#### *Övergångsbestämmelser*

Om en sökandes examensprestation inte i sin helhet har godkänts när denna förordning träder i kraft tillämpas 13 § 3 mom. i denna förordning på den tid som examensrätten gäller.

Budgetråd Petri Syrjänen

## Nr 1370

**Jord- och skogsbruksministeriets förordning****om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om bas- och tilläggsåtgärder i samband med miljöstödet samt miljöspecialstöd för jordbruket**

Given i Helsingfors den 22 december 2009

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut *ändras* i jord- och skogsbruksministeriets förordning av den 26 april 2007 om bas- och tilläggsåtgärder i samband med miljöstödet samt miljöspecialstöd för jordbruket (503/2007) 3 §, 7 § 1 och 2 mom., 8 § 2 mom., 25 § 3 mom., 26 § 2 mom., 27 § 2 mom., 28 § 2 mom., 35 §, 37 § 5 mom., 38 § 4 mom., 45 § 2 mom., 47 § 3 mom., 49 c § 1 mom. och 49 d §,

av dem 7 § 1 och 2 mom., 8 § 2 mom., 25 § 3 mom., 26 § 2 mom., 27 § 2 mom., 28 § 2 mom., 38 § 4 mom. och 49 c § 1 mom. sådana de lyder i förordning 246/2009, 35 § och 49 d § sådana de lyder i förordning 339/2008 och 37 § 5 mom. sådant det lyder i förordning 662/2007, samt

*fogas* till 11 § ett nytt 6 mom. som följer:

## 3 §

*Provtagning*

Varje prov för markkartering ska bestå av minst sju delprov. Proven ska tas från hela bearbetningsskiktets djup. Prov för markkartering ska omfatta minst ett prov per basskifte, om basskiftet överstiger 0,5 hektar. Om basskiftet är större än fem hektar ska ett prov tas per varje påbörjat femtal hektar. I fråga om de basskiften som är högst 0,5 hektar ska ett prov tas per varje påbörjat tvåtal hektar. Vid linjeprovtagning, där prover tas vart tredje år, räcker det med provfrekvensen ett prov per varje påbörjat tiotal hektar.

## 7 §

*Anläggning av mångfaldsåkrar*

Mångfaldsåkrar ska anläggas genom sådd

av utsädesblandningar av ängsväxter, viltväxter eller landskapsväxter senast den 30 juni. Viltväxter och landskapsväxter ska sås varje år. Vid sådden ska målet vara att åstadkomma ett tillräckligt växtbestånd. Växtbeståndet på mångfaldsåkrar får inte anläggas det första året genom direktsådd i föregående års vall. Sådd i stubb och användning av inhemskt utsäde rekommenderas.

Utsädesblandningar av ängsväxter ska innehålla frön av rödven, fårsvingel eller hårdsvingel och frön av minst en flerårig ängsväxt. Ängsväxterna kan vara ängsklocka, vitblåra, rödklint, färgkulla, backnejlika, tjärblomster, ängsglim, ängsvädd, skogslyst, prästkrage, åkervädd, fyrkantig johannesört eller någon annan motsvarande ängsväxt. Klöver godkänns inte som ängsväxter. I utsädesblandningar av ängsväxter kan det dessutom finnas frön av ettåriga växter såsom luddvicker eller honungsfacelia. I utsädesblandningar av landskapsväxter ska det ingå



frön av åtminstone två av följande växter: solros, honungsfacelia, blåusern, luktklöver, gullupin, luddvicker, blåklint, malva, ringblomma, kornvallmo, vit och gul sötväppling. I fröblandningar av landskapsväxter kan det också finnas frön av vall- och gräsväxter, men deras andel i fröblandningen får vara högst 30 procent. I fröblandningar av viltväxter ska det ingå frön av åtminstone två av följande växter: spannmål, bovete, solros, oljelin, ärt, rybs, raps, senap, foderkål, foderhaps, oljerättika, foderbetor (fodersockerbeta, rova eller turnips), gräsväxter och klöver. I en fröblandning av viltväxter bestående av gräsväxter och klöver ska det alltid även ingå frö av någon ettårig växt som inte är en gräsväxt eller en klöver. Viltväxter kan sås i rader enligt växtarten. Mångfaldsåkrar som har anlagts med utsädesblandningar av viltväxter får inte anläggas intill livligt trafikerade vägar.

## 8 §

*Skötsel av mångfaldsåkrar*

På mångfaldsåkrar får växtskyddsmedel inte användas. Mångfaldsåkrar får inte bearbetas annat än i samband med anläggning eller brytande av växtbeståndet. Växtbestånd bestående av landskaps- och viltgrödor får brytas följande vår efter sådden. Växtbestånd bestående av utsäde av ängsväxter får brytas efter det andra året från och med den 31 augusti eller den 15 juli, om växtbeståndet bryts med sådd av höstsådda grödor. Växtbestånd bestående av ängsväxter ska på hösten brytas mekaniskt, genom plöjning eller bearbetning. Om nytt växtbestånd inte sås på hösten, ska bearbetningen göras så sent som möjligt på hösten. Det rekommenderas att ett växtbestånd bestående av ängsväxter bryts först följande vår.

## 11 §

*Gödselmängder*

En ökning av mängden kväve- eller fosfor-

gödsel som görs på basis av den skördenivå som avses i 3 och 4 mom. kan också genomföras steglöst.

## 25 §

*Preciserad kvävegödsling av jordbruksgrödor*

Proven för analys ska i första hand tas från de jordbruksskiften på vilka stallgödsel har spridits föregående höst eller sådana skiften där förgrödan har varit vall, grüngödslingsvall eller baljväxter och som har plöjts eller bearbetats hösten innan. Om kravet på 30 procent av arealen inte uppfylls med detta, kan jordbrukaren ta prov från vilka skiften han eller hon vill. Det rekommenderas då att mängden lösligt kväve utreds på t.ex. de skiften där föregående års skörd blev mycket mindre än planerat med den genomförda gödslingen, eller om skörden på grund av väta lämnades obärgad helt och hållet, eller om det på skiftet har odlats en växt som eventuellt fått markens kväveinnehåll att stiga över det normala. Proven ska tas från de jordbruksskiften där mätning förutsätts, dock så att minst ett prov per fem hektar tas. Varje prov ska bestå av 15—25 delprov. Proven ska tas från hela bearbetningsskiktets djup (20—30 cm).

## 26 §

*Växttäckte vintertid och reducerad bearbetning*

Följande skiften uppfyller villkoret vad gäller växttäckte:

1) flerårig odlad vall och rörflen samt grüngödslingsvall som inte bearbetas på hösten,

2) på åker anlagda arealer med avtal som förutsätter flerårig vall enligt 40, 51, 54 a eller 54 c § i statsrådets förordning om kompensationsbidrag och miljöstöd för jordbruket åren 2007—2013 (366/2007),

3) naturvårdsåkrar, vars växtbestånd bryts på våren,

4) fleråriga trädgårdsväxter såsom fleråriga bärväxter och fruktträd, havtorn och bäraronia samt fleråriga plantskoleväxter, prydnadsväxter, kryddväxter, medicinalväxter, frökryddor och snittgrönt,

5) odling av botten- och fånggrödor om skiftet plöjs eller bearbetas först följande vår,

6) stubb av spannmål, oljeväxter, frökryddor och spånadslin samt stubbträda, dock inte om höstråg, rågvete, höstvetete eller speltvetete, höstrybs eller höstraps har såtts i stubben eller på stubbträdan på hösten,

7) lin och hampa som bärgas på våren, och

8) icke odlad åker som sköts enligt systemet med gårdsstöd, om åkern får behålla sitt växttäckte över vintern.

## 27 §

### *Växttäckte vintertid*

Följande skiften uppfyller villkoret vad gäller växttäckte:

1) flerårig odlad vall och rörflen samt gröngödslingsvall som inte bearbetas på hösten,

2) på åker anlagda arealer med avtal som förutsätter flerårig vall enligt 40, 51, 54 a eller 54 c § i statsrådets förordning om kompensationsbidrag och miljöstöd för jordbruket åren 2007—2013,

3) naturvårdsåkrar, vars växtbestånd bryts på våren,

4) fleråriga trädgårdsväxter såsom fleråriga bärväxter och fruktträd, havtorn och bäraronia samt fleråriga plantskoleväxter, prydnadsväxter, kryddväxter, medicinalväxter, frökryddor och snittgrönt,

5) stubb av spannmål, oljeväxter, frökryddor och spånadslin samt stubbträda, dock inte om höstråg, rågvete, höstvetete eller speltvetete, höstrybs eller höstraps har såtts i stubben eller på stubbträdan på hösten,

6) lin och hampa som bärgas på våren, och

7) icke odlad åker som sköts enligt systemet med gårdsstöd, om åkern får behålla sitt växttäckte över vintern.

## 28 §

### *Effektiverat växttäckte vintertid*

Följande skiften uppfyller villkoret vad gäller växttäckte:

1) flerårig odlad vall och rörflen samt gröngödslingsvall som inte bearbetas på hösten,

2) på åker anlagda arealer med avtal som förutsätter flerårig vall enligt 40, 51, 54 a eller 54 c § i statsrådets förordning om kompensationsbidrag och miljöstöd för jordbruket åren 2007—2013,

3) naturvårdsåkrar, vars växtbestånd bryts på våren,

4) fleråriga trädgårdsväxter såsom fleråriga bärväxter och fruktträd, havtorn och bäraronia samt plantskoleväxter, prydnadsväxter, kryddväxter, medicinalväxter, frökryddor och snittgrönt,

5) stubb av spannmål, oljeväxter, frökryddor och spånadslin samt stubbträda, dock inte om höstråg, rågvete, höstvetete eller speltvetete, höstrybs eller höstraps har såtts i stubben eller på stubbträdan på hösten,

6) lin och hampa som bärgas på våren, och

7) icke odlad åker som sköts enligt systemet med gårdsstöd, om åkern får behålla sitt växttäckte över vintern.

## 35 §

### *Preciserad kvävegödsling av trädgårdsväxter*

Jordbrukaren ska mäta mängden lösligt kväve på våren före vårgödslingen och under vegetationsperioden före tillskottsgödslingarna. För varje jordbruksskifte utförs en separat analys. Proven ska tas från hela bearbetningsskiktets djup (20—30 cm). Om mängden lösligt kväve i marken överstiger 20 kg per hektar före vårgödslingen ska den andel som överstiger 20 kg dras av från den årliga kvävegivan för skiftet. Minskningen görs utgående från gödslingsvillkoren enligt 4 kap. som gårdsbruksenheten följer. Jordbrukaren kan analysera eller låta analysera mängden lösligt kväve med hjälp av en metod för snabbbestämning, en så kallad kväveportfölj,

eller beställa en laboratorieanalys av mängden lösligt kväve. Med metoden för snabbmätning avses den utrustning som är avsedd för analys av mängden vattenlösligt kväve i åkermarken och vars analysresultat visar mängden vattenlösligt kväve i åkermarken i kilogram per hektar. Laboratorieanalysen ska utföras vid ett laboratorium som har specialiserat sig på kväveanalyser. Mätresultaten ska föras in i de skiftesvisa anteckningar som avses i 4 §.

## 37 §

*Metoder för uppföljning av skadedjur*

Valet av bekämpningsmetoder baserar sig på anteckningarna om iakttagelser. Uppföljningen görs under perioden från den 1 maj till den 31 augusti alltid då det förekommer skadeinsekter som orsakar skador på odlingsväxterna och när odlingsväxten har etablerat sig eller planterats på skiftet. Jordbrukaren ska skaffa sig guiden "Avomaavihannesten taudit ja tuholaiset" eller "Aktuella växtskyddsanvisningar" som getts ut av Kasvinsuojeluseura år 2002 eller "Hedelmä- ja marjakasvien tuhoeläimet" som getts ut av Kasvinsuojeluseura år 1997 eller Kasvinsuojeluseuras publikation nr 100 "Ajankohtaisia kasvinsuojeluohjeita".

## 38 §

*Anläggning och skötsel av skyddszon*

Vid förnyandet av växtligheten på skydds-zoner ska målet vara att ett växttäckte uppkommer så snabbt som möjligt. Vid avlägsnandet av besvärliga ogräs ska mekaniska metoder tillgripas i första hand. Punktvis behandling kan tillåtas av särskilda skäl. Närings-, trafik- och miljöcentralen ska under rättas om punktvis behandling innan åtgärden vidtas. I ett sådant fall ska målet vid åstadkommandet av ny växtlighet vara att ett växttäckte uppkommer så snabbt som möjligt.

## 45 §

*Skötsel av vårdbiotoper*

En vårdbiotop får inte bearbetas, gödulas eller behandlas med växtskyddsmedel. Närings-, trafik- och miljöcentralen kan i enskilda fall godkänna stubbbehandling vid kemisk bekämpning av sly. Betesgången ska ske så att den inte medför skadlig gödning av växtligheten i området eller jorderosion. Vårdbiotoper som ska användas för betesgång ska i allmänhet avskiljas med stängsel från övriga betesvallar. Området får inte dräneras eller beskogas.

## 47 §

*Främjande av naturens och landskapets mångfald*

Avtalsområdet får inte beskogas, gödulas eller behandlas med bekämpningsmedel. Närings-, trafik- och miljöcentralen kan i enskilda fall tillåta gödsling på åkerområden som utgör rast- och matplatser för vilda fåglar och användning av bekämpningsmedel, t.ex. vid stubbbehandling på områden som ska slås. Betesgång som tillåts i enskilda fall ska ske så att den inte medför skadlig gödning av växtligheten i området eller erosion. Djuren kan få mineraler och vitaminer om de innehåller endast en liten mängd fosfor och de inte bidrar till övergödning av området. Utfodringen med mineraler och vitaminer ska ordnas på en täckt plats så att de inte kan spridas med regn eller med djuren till den närmaste omgivningen. Utfodringsstället bör placeras i ett skogsbryn eller på en del av området som har ett mindre värdefullt arbestånd.

## 49 c §

*Långvarig vallodling på torvåkrar*

På avtalsområdet ska mångåriga vall- eller gräsväxter odlas under hela avtalsperioden. Vall- eller gräsväxtlighet kan anläggas med

## Nr 1370

eller utan skyddsväxt under den växtperiod som föregår ingåendet av avtalet eller så kan den anläggas under det första avtalsåret. Växtligheten får inte förnyas genom bearbetning under avtalsperioden. Vallväxtligheten kan dock förnyas utan bearbetning, genom direktsådd. Täckdikning är tillåten på avtalsområdet. Områden med växtlighet som skadats eller förstörts i samband med täckdikning ska genast efter dikningen besås med vall- eller gräsväxter.

## 49 d §

*Utbildning i växtskyddsfrågor*

Utbildning i aktuella växtskyddsfrågor i anslutning till minimikraven för miljöstödd jordbruket, nedan växtskyddsutbildning, kan arrangeras av enskilda, företag, föreningar, sammanslutningar, läroanstalter, rådgivningsorganisationer och motsvarande. Växtskyddsutbildningen godkänns av den närings-, trafik- och miljöcentral inom vars område utbildningen arrangeras. I enskilda fall kan växtskyddsutbildningen godkännas också av den närings-, trafik- och miljöcentral inom vars verksamhetsområde de jordbrukare som

utbildningen är riktad till finns.

För en utbildningsdag ska namnges en huvudansvarig utbildare. Alla utbildare ska ha utbildning på minst institutnivå eller yrkeshögskolenivå inom naturbruk eller miljöbranschen eller någon annan utbildning som närings-, trafik- och miljöcentralen godkänner som tillräcklig med hänsyn till det ämne som ska behandlas.

Utbildningsarrangören ska ge jordbrukaren ett intyg över deltagandet i utbildningen. Av intyget ska framgå tidpunkt, längd och innehåll för utbildningsdagen samt uppgift om att det har varit fråga om en av närings-, trafik- och miljöcentralen godkänd utbildning som uppfyller minimikraven för miljöstödd.

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2010.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Bestämmelserna i 7 § 2 mom. ska till den del de gäller klöverns godtagbarhet som ängsväxt samt andelen frön av vall- och gräsväxter i fröblandningar av landskapsväxter tillämpas på växtbestånd som anläggs år 2010 eller senare.

Helsingfors den 22 december 2009

Jord- och skogsbruksminister *Sirkka-Liisa Anttila*

Regeringssekreterare Suvi Ruuska

UTGIVARE: JUSTITIEMINISTERIET

Nr 1364—1370, 2<sup>1/2</sup> ark